

日期：1966年11月7日

出版者：義安學院學生會

本期出四版

士·四 義安全體同學 向李光耀血書請願 告社會人士

親愛的社會人士：

在捍衛民族教育的正義鬥爭中，我們全體義安同學終於決定向李光耀政府呈血書以表示我們徹底反對湯壽柏報告書之決心與勇氣！

深信大家都知道，在行動黨政府主謀和唆使下，義安公司部份反動董事終於在上月八日公佈了其罪惡滿貫的湯壽柏報告書。在這份報告書中，大家也都知道其主要精神實質並不是在謀求義安學院如何在現有基礎上向上向善發展之積極途徑。相反地，此報告書却充滿着下列諸企圖：

- (1) 將義安學院淪為初級學院。
- (2) 變質義安學院，更改學院之教學媒介語，使華文處於偏室。
- (3) 嚴重破壞學院之自主及學術自由。
- (4) 侮辱及打擊學院聲譽。
- (5) 摧毀同學一切權益。
- (6) 迫害及腰斬民族教育之發展。

行動黨政府雖然利用種種狡猾手段和在報章發表其推卸責任的文告，但一個事實行動黨政府總是不能掩飾，即義安學院在過去三年來的發展，並未遭遇到任何重大的經濟困難。三年來的總虧絀只不過是十七萬八千四百四十九元九角之區區數目而已。以義安公司之經濟情況，這個數目是絕對可以克服的。行動黨政府若要對這個數目的援助，也絕對沒有問題，政府每年撥予星大就有一千餘萬元。因此，今天的行動黨政府不僅不要援助義安學院發展，反而企圖通過湯壽柏報告書來變質義安和使義安淪為初級學院，這正是行動黨政府“崇尚英文教育、迫害民族教育”反動本質的暴露。

因此，在捍衛民族教育，在維護學院發展和爭取同學權益的基礎上，我們全體義安同學空前大團結，並採取了一系列的積極行動以期徹底粉碎萬惡的湯壽柏報告書。這些行動包括全校性反湯壽柏報告書簽名運動、罷課、和平請願和集中等。這些行動都取得了全面性的成功。而社會廣大人士，尤其是被迫害的一群，對於我們這項正義鬥爭的支持，已日益普遍和積極，使到我們的正義鬥爭更加有信心和力量不斷地推進和提高。但令人氣憤者即行動黨政府仍執迷不悟地本着“摧毀民族教育”的反動本質，繼續固持不肯廢除湯壽柏報告書和不肯無條件扶助義安學院在現有基礎上發展。並且，還變本加厲的動用警察暴力對付我們十月二十日的和平請願隊伍和野蠻毆打我們手無寸鐵的同學。

行動黨的法西斯暴行，於此完全暴露無遺！

因此，在這種不得已和被迫的情形下，我們全體義安同學只得採取更積極和更有效的行動以捍衛民族教育和爭取自身的基本權益，“血書請願”就是我們提高鬥爭形式的一種行動。

在向李光耀政府血書請願的行動中，我們堅決要求行動黨政府必須：

- (1) 在本月十日之前宣佈廢除湯壽柏報告書。
- (2) 無條件扶助義安學院在現有基礎上向上向善發展。
- (3) 保證學院應有大學自主及學術自由。

親愛的同胞，我們知道這項為捍衛民族教育的正義鬥爭必然會得到大家的支持，我們也堅信只有在大家的積極支持下，我們這場正義鬥爭才能更好更快地取得勝利。

全體義安同學決心與湯壽柏報告書作戰到底！

全體義安同學要以血來表示我們的決心

義安學生會發

一九六六年十一月四日

十名同學被提控

十名被控犯暴動罪的同學將於本星期六(十一月十二日)上午九時再度過堂。本會經聘請律師出庭辯護。

★ 嚴厲譴責

行動黨政府血腥罪行

受傷留於學院者卅人，當場被拘
捕者四人，在中央醫院被拘捕者六人。
人被打，還要被控；
這是什麼社會！？

十一月四日在學生運動史上是一個值得紀念的日子！在這一天，義安同學以血來表示捍衛民族教育的決心與勇氣！

正當本學院全體同學戮力同心，為捍衛民族教育，為維護學院發展，為爭取同學切身權益而展開的粉碎湯壽柏報告書的鬥爭進入緊鑼密鼓之際，行動黨政府再一度施展其血腥手腕，對付手無寸鐵的義安同學。昨日（十一月四日）發生的事件中，充份暴露了行動黨御用警察的毫無紀律及野蠻粗暴的獸行，也揭穿了行動黨假民主的真相，星加坡的民主早已死亡！星加坡已成為一個警察特務走卒橫行無忌的國度！

由於政府採取新聞封鎖的手段，企圖歪曲事實，模糊社會人士的視聽，因此我們有必要在這裡把整個事件的經過始末照實敘述一遍，讓有正義感的社會人士，聽聽我們全體義安同學的正義呼聲吧！

同學大會

昨日（十一月四日）上午十時，本校六百餘名同學，在本院禮堂舉行了一個莊嚴隆重的血書儀式，以表示我們堅決粉碎反動的湯壽柏報告書的決心。會上亦一致通過五項議決案，包括：

議案（一）本大會鄭重宣判：湯壽柏報告書死刑！

湯壽柏報告書至少有六大罪狀：

（1）將義安學院淪為初級學院。

（2）變質義安學院，更改學院之教學媒介語，使華文處於偏室。

（3）嚴重破壞學院之自主及學術自由。

（4）侮辱及打擊學院聲譽。

（5）摧毀同學一切權益。

（6）迫害及腰斬民族教育的發展。

及議案（二）本大會嚴厲譴責行動黨政府勾結義安公司部份反動董事，企圖通過湯壽柏報告書變質義安和使義安學院從高等學府淪為初級學院。本大會謹此堅決要求行動黨政府必須在本月十日以前明確宣佈「廢除湯壽柏報告書」，否則，行動黨政府必須負起一切嚴重後果的責任。

提案通過後，大會並決定會後向李光耀總理作「血書請願」，提呈意見書，要求政府：

（一）在本月十日之前宣佈廢除湯壽柏報告

書。

（二）無條件扶助義安學院在現有基礎上向上向善發展。

（三）保證學院應有大學自主及學術自由。

出席大會的友校代表異常踴躍，星大學生會、星大社會主義俱樂部、工藝學院學生會、工藝學院政治學會、南大同學代表以及其他各社團、文化團體代表，他們在會上紛紛發言，嚴厲譴責行動黨政府迫害民族教育，變質義安及剝奪學生之基本權益，並且也以鮮血滴在血書上以表示工人、學生，工友文化界空前大團結。

血書請願

同學大會於十二時一刻結束後，同學及各友校代表即列隊向政府大廈挺進，向李總理作血書請願。一路上，警方大批特務人員緊隨着請願隊伍，向同學們蓄意挑釁，口出污言。但同學們都保持着高度的冷靜與容忍，因此，秩序良好。請願隊伍路經之地，街道兩旁都站滿了人，圍觀如堵，對於我們的正義鬥爭，無不表示極大的同情與支持。警方人員在這種情形之下，恐引起公憤；其策無所施，為了「表現」他們的所謂「民主」，只好暫時收兵，將大批人員調駐在總理署前，嚴陣以待。

警察暴行

（一）李光耀躲在冷氣房

同學代表被拒門前

請願隊伍於抵達政府大廈時，見大批的警察後備隊及特務、警探早已佔據整個政府大廈，他們手持警棍，如臨大敵地嚴陣以待。同學代表向他們要求讓請願隊伍在石階上靜坐，以便代表們謁見總理呈上血書。但警方人員竟毫不講理，向代表們動用武力，這時友校代表及同學們見狀都憤憤不平，於是在正義的號召下，同學們個個表現得空前英勇，忍受着拳打腳踢，一齊衝上政府大廈石階上靜坐，要求李光耀立即接見學生代表；但李光耀却躲在冷氣房里養神，對於同學合情合理的要求，竟絲毫不加理會。

(二)同學被警察包圍

友校代表被毆打

接着，又召來了大隊警察後備隊，把同學圍困起來，準備採取野蠻行動。某些友校代表見狀不妙，上前交涉，却遭受警方人員無理推擊，撲倒地上。

下午三時廿五分，警方人員獸性又開始發作，企圖毆打本校一名正在與星大同學交談的代表，遂引起了一場小衝突，一時情形混亂，空氣緊張。

(三)警察開始施暴

同學受傷極衆

三時廿六分，在一聲號令下，全副武裝的警察如狼似虎地一齊湧上石階，企圖驅散靜坐的同學，向同學們施暴。一時警棍齊下，拳腳此起彼落，同學們事先並未受到警告，提防不及，一時紛紛被毆受傷倒地，遭受踐踏腳踢。有位女同學見同學受傷倒地，渾身流血，擬前往救護，竟遭警方無理的動用警棍擊昏。在混亂中，大批特務走狗乘機傷人，七八人一擁而上將手無寸鐵的同學拉到一旁，拳打腳踢，毫無人性。有兩名手持皮鞭的同學，在警方人員無情的追趕下，無路可逃，從廿尺的政府大廈的石階上被推落到地上，手踝及腳踝折斷倒地不能動彈。另一些已受傷不能行動的同學，警方人員也絲毫不肯放鬆，殘暴地運用無情的警棍向他們身上、頭上猛擊，在獸性發洩後，又回頭追打負傷累累的同學。這時，同學們個個氣憤填胸，雖身負重傷，依然奮勇抵抗，充份表現了強權底下不低頭的果敢精神。

(四)見同學被野蠻毆打

公眾人士挺身相救

稍後，同學們在寡不敵衆下，只好暫時退到對面草場，但警方人員依然窮追不捨，大有不置同學於死地不肯甘休之勢。這時圍觀之公眾人士見狀，個個大抱不平，有者挺身而出準備為同學們出口氣，警員見勢不妙，恐怕激起公憤，只好暫時鳴鼓收兵，佈陣在政府大廈石階上。

(五)負傷前往中央醫院

亦被警方無理拘捕

衝突過後只見政府大廈上、馬路旁、草場上，到處是受傷的同學，有者被打得頭破血流，有者遍體鱗傷，紅一塊青一塊，有者手脚脫臼，不能行動；有者被擊昏倒地上，不省人事。在這種情形下，救傷車竟未出動救護傷者，有些在場醫生自告奮勇，協助止血救傷工作，其他傷者由同學一一送往私人診療所救治。其中有四名同學由於傷勢嚴重，嗣後被送入中央醫院，但在敷藥後，即被拘往中央警署扣留。

(六)同返學院 準備再戰

大約下午三時半許，同學們在各友校代表及各文化團體的陪同下，返回學院，慰問受傷同學。南洋大學同學並於當晚召開同學大會，會上馬紹爾律師、星大、工藝學院及南大代表均一致嚴厲譴責警方殘無人道之行為，野蠻毆打手無寸鐵的同學，並為星洲之民主之死亡而默哀。

警察這種以暴力手段對付手無寸鐵的請願同學，若不是有行動黨老板的命令，警員絕對不敢施為的。因此，義安全體同學及廣大社會人士，對行動黨反動政府這種血腥暴行絕不能給予容忍。

(一)我們要強烈抗議李光耀政權非僅不接見同學代表，且還動用數百名警察毆打手無寸鐵的同學，這正是行動黨法西斯政權本質的暴露；和林有福政權一點也沒有分別。

(二)我們要嚴正警告行動黨政府必須立即停止這種血腥的暴行，正義的人民永遠不向暴力低頭！

(三)我們也要鄭重向行動黨指出十一、四的事件，行動黨必須負起全部責任，行動黨政府必須以血來償還義安同學的血債。

(四)我們謹此呼請所有被壓迫、被凌虐的人民勇敢地站起來，團結在一起，堅決和法西斯暴力作戰到底，永不妥協，永不畏縮，一直到勞苦的人民得到真正的翻身為止！

義安同學越戰越勇

暴力底下決不低頭

抗談大會

十一月四日，行動黨法西斯政權向「血書」請願的同學施展血腥手腕，造成本學院有卅名同學受傷，在學院另四名同學當場被拘捕，六名受重傷同學也在中央醫院受警方無理拘捕。十一月五日，這十名被拘捕的同學被行動黨法西斯政府提控犯暴動罪。

人被毆打，還要被提控，這是什麼社會？！這是一個完全沒有民主的社會！

十一月五日晚八時正，義安同學在學院四樓大台舉行了一次情緒激昂的抗談大會。出席者尚有南大同學、星大同學、工藝學院同學、各華校中學生文化團體及其他社會人士不下二千人，情況之熱烈空前所未見。

抗談大會上在團結就是力量的歌聲中，通過下列二大提案。

(一)本大會強烈抗議行動黨法西斯政權初用警察暴力拘捕和毆打義安同學這種血腥的罪行，必須以血來償還這筆血債！

(二)本大會以最親切的心態向英勇作戰的義安受傷的同學致以最高的敬意，並以最堅決最積極的態度向這批不怕犧牲的勇士學習，看齊，並肩作戰到底，不妥協，不畏縮，一直到勝利！

馬紹尔律師及友校代表 強烈譴責行動黨暴行

南大全体同學曾於十一月四日晚召開同學大會，出席者有馬紹尔及其他友校代表，在大会上曾通過下列提案：

「本大会在馬紹尔律師及各大專代表的要求，議決強烈譴責行動黨政府強蠻毆打義安同學及各大專學生代表，並要求政府設立調查庭審訊犯罪的警官及有关人員，同時我們要求行動黨政府立即釋放所有在事件中被拘之義安同學，否則行動黨政府須負起由此而引起的一切后果。」

▲ 駁斥吳庆瑞的談話 ▲

(一) 昨天(十一月六日)吳庆瑞親自步往醫院「慰問」一个受伤的警察。行動黨政府不但不严厉譴責和處罰野蠻毆打學生的警察反而藉慰問的機會作一些旨在製造恐怖氣氛的談話，这正是行動黨政府血腥罪行本質的暴露。

(二) 吳庆瑞談話的另一企圖是為行動黨政府鋪下一條路以準備進一步再向同學施暴。

(三) 從昨天吳庆瑞的談話，正証明了義安同學今天為捍衛民族教育的正義行動已重重地打中了行動黨政府的要害和揭露了行動黨政府那種標榜「平等對待四大源流教育」的真正欺騙本質。本來，行動黨政府企圖將義安學院的問題拉到是義安公司與同學的問題上而將一切責任推得一乾二淨，但今天行動黨政府的這種企圖已在廣大人民面前宣告失敗了。於此，吳庆瑞不得不把義安同學的正義鬥爭誣蔑成似乎在「受人利用」，企圖把義安同學純粹為捍衛民族教育的正義鬥爭套上「受人利用」的帽子。吳庆瑞的叫喊的另一企圖是在影響和警告其他大專學生，但我們委正告行動黨政府今天華校大中学生不僅表現空前大團結，英華校的学生也已經走在大團結的道路上，

(四) 吳庆瑞企圖以「義安同學要向警察施展暴力」來模糊社會視听。事實上，若義安同學在十一四的血書請願中有心要和警方發生衝突則同學們將會事先佈妥一切，包括木棍、玻璃瓶等。但當天同學們只做了胶制的茶杯、布条和標語也沒有用木棍綁着，故吳庆瑞的談話真是所謂「惡人先告狀」。警察用木棍、皮鞭、拳頭毆打踐踏手無寸鐵的同學，難道吳庆瑞敢否認這些事實嗎？

● 粉碎湯壽栢報告書的鬥爭，得到廣大社會人士的支持 ●

自上月八日展開粉碎湯壽栢報告書以來經得到廣泛社會人士的積極支持。

新加坡各工團、南大七學會、星大學生會、工藝學生會等都發表聲明堅決支持義安同學的正義鬥爭，並譴責李光祿政權企圖消滅民族教育。

各界正義人士的樂捐款項到今天(十一月七日)為止已突破一千八百元之大關，其他物質支援如雞蛋、罐頭、蔬菜、油類等更不計其數。